



comune di trieste
 piazza Unità d'Italia 4
 34121 Trieste
www.comune.trieste.it
 partita iva 00210240321

AREA EDUCAZIONE UNIVERSITA' RICERCA CULTURA E SPORT
 SERVIZIO MUSEO ARTE MODERNA REVOLTELLA, MUSEI CIVICI, PROMOZIONE E
 PROGETTI CULTURALI
 PO RESPONSABILE DEI CIVICI MUSEI D'ARTE

REG. DET. DIR. N. 3021 / 2015

Prot. Corr. n. 12/4-15- 15 (854)

OGGETTO: mostra "Trieste Semiseria. Parodia, umorismo, satira, nella cultura figurativa triestina tra Otto e primo Novecento", Museo Arte Moderna Revoltella 04 novembre - 2015 - 6 gennaio 2016. Affidamento incarico di lavoro autonomo occasionale al dott. Christopher Scherlich per interventi di allestimento visivo. Impegno spesa complessiva euro 844,00.- IRPEF e oneri previdenziali inclusi.

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

Premesso che:

- nel programma culturale del Museo Arte Moderna Revoltella, predisposto dalla Direttrice in accordo con l'Assessore competente, e prevista la realizzazione della mostra "Trieste Semiseria. Parodia, umorismo, satira, nella cultura figurativa triestina tra Otto e primo Novecento", che sarà allestita nelle sale del Museo dal 04 novembre 2015 al 6 gennaio 2016 ;
- tale mostra intende esporre in maniera organica il ricco patrimonio grafico, fotografico e artistico della letteratura satirica a Trieste , nel periodo a cavallo tra Ottocento e primo Novecento, che si può reperire nel ricco patrimonio dei fondi e delle collezioni delle biblioteche e dei musei triestini;
- al fine di avviare il lavoro tecnico scientifico preparatorio e propedeutico alla suddetta mostra, con la Determinazione Dirigenziale n. 4644 dd. 11.12.2013 e stato approvato l'incarico della progettazione e della curatela della mostra in oggetto alla prof.ssa Vanja Strukelj, storica dell'arte, docente all'Università degli studi di Parma, autrice di numerosi cataloghi e saggi, esperta in grafica, nonchè conoscitrice dell'arte triestina tra XIX e XX secolo;

rilevato che, secondo quanto previsto dal piano di curatela scientifica della mostra, è

Responsabile del procedimento d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 040 675 4164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 0406754164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Norma Vidulich	Tel: 0406754193	E-mail: VIDULICH@comune.trieste.it	

prevista la realizzazione di interventi di cura grafica per l'identità visiva complessiva della mostra;

tenuto conto che per la realizzazione dei suddetti interventi si ritiene di ricorrere alla professionalità e competenza di un professionista mediante il conferimento di un incarico di prestazione autonoma di lavoro occasionale al fine di garantire la perfetta realizzazione degli interventi di allestimento visivo per la mostra, nel rispetto di quanto richiesto dalla Direzione del Museo e degli obblighi derivanti dalla stipula della convenzione sopra citata;

individuato nella figura professionale del dott. Christopher Scherlich, CF SCHCRS89T17L424U, videomaker di comprovata esperienza, esperto nelle tecniche audiovisive quali Adobe Photoshop, Adobe Effects, Adobe Premiere Pro, Final Cut Pro, autore di numerosi video professionali per varie manifestazioni ed eventi tra cui il video illustrativo del Civico Museo della Civiltà Istriana, Fiumana e Dalmata, il montaggio del video progetto Nove prodotto da Associazioni BloopersLAB – Giovani Produzioni, provvista di adeguato curriculum scientifico e professionale, conservato in atti, il soggetto più adeguato per lo svolgimento degli interventi di allestimento visivo della mostra;

ritenuto pertanto di affidare al dott. Christopher Scherlich, CF SCHCRS89T17L424U, residente a Trieste, via S. Francesco 29 l'incarico di svolgere attività specializzate per un intervento di allestimento visivo per la mostra in oggetto, dietro un compenso di euro 700,00.- al lordo delle ritenute IRPEF e previdenziali in quanto trattasi di lavoro autonomo occasionale a cui si devono aggiungere euro 144,00.- per gli oneri previdenziali a carico dell'Ente per complessivi euro 844,00.-, come dettagliato nel preventivo conservato in atti;

dato atto che l'affidamento di tale incarico comporta lo svolgimento delle seguenti attività;

- realizzazione di un video professionale per l'allestimento visivo della mostra in oggetto;
- elaborazione immagini;
- montaggio sequenze immagini;
- rapporti con gli allestitori per ottimizzare fruizione video;

che l'incarico decorre dalla data di esecutività del presente provvedimento e sino alla realizzazione della mostra, quindi sino all'inaugurazione della stessa, prevista per il 04 novembre 2015;

richiamati altresì:

- l'art. 3 comma 55 e 56 della Legge 24/12/2007 n. 244 (Finanziaria 2008) e successive modificazioni;
- lo stralcio del Regolamento degli uffici e servizi emanato in attuazione dell'art. 3, commi 55 e 56, della legge 244/2007, come modificato dalla L. 08/06/2008 n. 133 e dalla L. 18/06/2009 n. 69 avente ad oggetto: "Procedure per l'affidamento degli incarichi esterni di collaborazione, studio, ricerca e consulenza" approvato con deliberazione

Responsabile del procedimento d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 040 675 4164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 0406754164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Norma Vidulich	Tel: 0406754193	E-mail: VIDULICH@comune.trieste.it	

giuntale n. 435 dd. 24/08/2009 e successivamente modificato con deliberazione giuntale n. 147 dd. 12.04.2010;

dato atto che si configurano le condizioni indicate all'ultimo comma della lettera G dello Stralcio del Regolamento degli uffici e dei servizi emanato in attuazione dell'art. 3, commi 55 e 56 della Legge 244/2007 come modificati dalla L. 06.08.2008, n. 133 e dalla L. 18.06.2009 n. 69, avente ad oggetto "Procedure per l'affidamento degli incarichi esterni di collaborazione, studio, ricerca e consulenza" approvato con deliberazione giuntale n. 75 dd. 21.02.2008 e successivamente modificato con deliberazioni giuntali n. 260 dd. 09.06.2008, n. 396 dd. 01.09.2008 e n. 435 dd. 24.08.2009 (l'Amministrazione può conferire incarichi in via diretta, senza esperimento di procedure comparative, comunque nel rispetto dei principi di trasparenza, buon andamento ed economicità, nel caso in cui la collaborazione sia meramente occasionale o si esaurisca in una sola azione o prestazione, caratterizzata da un rapporto "di intuito personale" che consente il raggiungimento del fine, il cui compenso sia di modica entità e che comporta perciò, per sua stessa natura, una spesa equiparabile ad un rimborso spese, quale ad esempio la partecipazione a convegni, seminari e a commissioni di concorso, la singola docenza, la traduzione di pubblicazioni e simili) e dalla delibera giuntale n. 147 dd. 12.04.2010 che dettaglia meglio la norma contenuta nella lettera b) dell'ultimo capoverso della lettera G) e nell'aggiunta della lettera c) l'attività oggetto della collaborazione sia non comparabile o infungibile per la natura artistica o culturale rivestita o connessa alle caratteristiche ed esperienze specifiche del prestatore quali ad esempio la curatela di una mostra e la produzione di testi scientifici originali;

dato atto che sussistono, per l'adozione del presente atto, i seguenti presupposti:

- l'indisponibilità nell'organico dell'ente, allo stato attuale, di figure professionali in grado di assicurare le prestazioni necessarie;
- la necessità di reperire professionisti di particolare e comprovata specializzazione universitaria;
- le attività oggetto della collaborazione (interventi di natura allestitiva audiovisiva) rientrano nella fattispecie sopra citata;

dato atto che la presente determinazione sarà pubblicata sul sito WEB (RETE CIVICA) dell'Amministrazione comunale ai sensi dell'art. 1 comma 127 della L. 662/1996 come modificato dalla L. 244/2007 (Finanziaria 2008) art. 3 comma 54, ed ai sensi D.L. 83/2012 convertito in L. 134/2012 come modificato dagli artt. 15, 26 e 27 del D.Lgs 33/2013;

richiamata la Deliberazione consiliare n. 37 dd. 15.09.2015, dichiarata immediatamente eseguibile, con la quale sono stati approvati il Bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2015, il bilancio pluriennale 2015 – 2017 e la Relazione previsionale programmatica 2015 – 2017 nonché il Programma delle attività istituzionali dell'Ente realizzabili anche con incarico esterni;

Responsabile del procedimento d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 040 675 4164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 0406754164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Norma Vidulich	Tel: 0406754193	E-mail: VIDULICH@comune.trieste.it	

verificato inoltre che, ai sensi di quanto disposto dall'art. 6, comma 8 del Decreto Legge 31 maggio 2010, n. 78, convertito dalla Legge 30 luglio 2010, n. 22, la spesa di euro 844,00.- IRPEF e oneri previdenziali compresi, rientra nel limite del 20% della spesa sostenuta nell'anno 2009 dalle ex Aree Cultura e Sport ed Educazione Università e Ricerca, attualmente accorpate, per relazioni pubbliche, convegni, mostre, pubblicità e di rappresentanza;

visto che l'affidamento dell'incarico in oggetto, è previsto nel programma 2015 -2017 delle attività dell'Ente realizzabile anche con incarichi di collaborazione esterna, approvato con la deliberazione consiliare n. 37 dd. 15.09.15 , ai sensi dell'art. 3, comma 55, della L. n. 244/2007, come modificato dal D.L. n. 112/2008 convertito dalla L. n. 133/2008;

dato atto che copia della presente determinazione , sottoscritta dalla controparte, funge da contratto ai sensi dell'art. 17 del R.d. 18.11.1923, n. 2440 e successive modifiche e che l'imposta di bollo che verrà apposta sul suddetto atto rimarrà a carico della controparte;

dato atto che la suddetta spesa di euro 844,00.- IRPEF e oneri previdenziali inclusi verrà a scadenza nel 2015;

richiamata la Determinazione Dirigenziale n. 24/14 con la quale è stato conferito alla dott.ssa Susanna Gregorat l'incarico per la Posizione Organizzativa Responsabile dei Civici Musei d'Arte, a decorrere dal 01.05.14,

Visti gli artt. 107 e 147 bis del D.Lgs. 267/2000e l'art. 131 del vigente Statuto Comunale;

DETERMINA

1. di approvare la spesa di Euro 844,00.- IRPEF e oneri previdenziali inclusi per l'affidamento di un incarico di lavoro autonomo occasionale per lo svolgimento di attività specializzate per interventi di allestimento visivo per la mostra Trieste Semiseria. Parodia, umorismo, satira, nella cultura figurativa triestina tra Otto e primo Novecento", Museo Arte Moderna Revoltella 04 novembre 2015 – 6 gennaio 2016;
2. di affidare, per i motivi espressi in premessa e qui interamente richiamati , il seguente incarico al dott. Chistopher Scherlich a decorrere dalla data di esecutività del presente provvedimento e sino alla realizzazione della mostra , quindi sino alla data di inaugurazione della stessa, prevista per il 04.11.15:

l'incarico di svolgere attività specializzate per un intervento di allestimento visivo per la mostra di cui trattasi, dietro un compenso di euro 700,00.- al lordo delle ritenute IRPEF e previdenziali in quanto trattasi di lavoro autonomo occasionale a cui si devono aggiungere euro 144,00.- per gli oneri previdenziali a carico dell'Ente per complessivi euro 844,00.-

3. di dare atto che l'affidamento di tale incarico comporta lo svolgimento delle seguenti

Responsabile del procedimento d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 040 675 4164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 0406754164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Norma Vidulich	Tel: 0406754193	E-mail: VIDULICH@comune.trieste.it	

- attività;
- realizzazione di un video professionale per l'allestimento visivo della mostra in oggetto;
 - elaborazione immagini;
 - montaggio sequenze immagini;
 - rapporti con gli allestitori per ottimizzare fruizione video;
4. di pubblicare che a presente determinazione sul sito WEB (RETE CIVICA) dell'Amministrazione comunale ai sensi dell'art. 1 comma 127 della L. 662/1996 come modificato dalla L. 244/2007 (Finanziaria 2008) art. 3 comma 54, ed ai sensi D.L. 83/2012 convertito in L. 134/2012 come modificato dagli artt. 15, 26 e 27 del D.Lgs 33/2013;
5. di dare atto che l'affidamento dell'incarico in oggetto è previsto nel programma 2015-2017 delle attività dell'Ente realizzabile anche con incarichi di collaborazione esterna, approvato con la deliberazione consiliare n. 37 dd. 15.09.15, ai sensi dell'art. 3, comma 55, della L. n. 244/2007, come modificato dal D.L. n. 112/2008 convertito dalla L. n. 133/2008;
6. di dare altresì atto che ai sensi di quanto disposto dall'art. 6, comma 8 del Decreto Legge 31 maggio 2010, n. 78, convertito dalla Legge 30 luglio 2010, n. 22, la spesa di euro 844,00.- IRPEF e oneri previdenziali inclusi rientra nel limite del 20% della spesa sostenuta nell'anno 2009 dalle ex Aree Cultura e Sport ed Educazione Università e Ricerca, attualmente accorpate, per relazioni pubbliche, convegni, mostre, pubblicità e di rappresentanza;
7. di dare atto che la spesa in oggetto verrà a scadenza nel 2015;
8. di autorizzare la liquidazione della relativa nota competenze, da presentare a conclusione delle attività e pertanto dopo l'inaugurazione della mostra, riscontrata regolare e conforme a quanto richiesto dalla Direzione del Museo arte Moderna Revoltella;
9. di impegnare la spesa complessiva di euro 844,00.- IRPEF e oneri previdenziali inclusi ai capitoli di seguito elencati :

Ann o	Cap	Descrizione	CE	Sotto conto	SIOPE	Programma	Progetto	C/S	Importo	Note
2015	0000160 7	PRESTAZIONI DI SERVIZI PER MOSTRE, MANIFESTAZIONI E SERVIZI DIVERSI A CURA MUSEO DI ARTE MODERNA REVOLTELLA - rilevante IVA	M2001	00001	1307	00604	00014	C	844,00	844,00:2015

Responsabile del procedimento d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 040 675 4164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 0406754164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Norma Vidulich	Tel: 0406754193	E-mail: VIDULICH@comune.trieste.it	

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Allegati:

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA
d.ssa Susanna Gregorat

Trieste, *vedi data firma digitale*

Responsabile del procedimento d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 040 675 4164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: d.ssa Susanna Gregorat	Tel: 0406754164	E-mail: gregorats@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Norma Vidulich	Tel: 0406754193	E-mail: VIDULICH@comune.trieste.it	

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: SUSANNA GREGORAT

CODICE FISCALE: GRGSNN65D53L424M

DATA FIRMA: 28/10/2015 15:31:03

IMPRONTA: 5262666A22F398B684E5921ED18F16AEAA85D19EC285E5E7EA0826A31B61D5A1
AA85D19EC285E5E7EA0826A31B61D5A1AB1E28C21EB1AC20468F3F890407470D
AB1E28C21EB1AC20468F3F890407470D1D474C9102B1A0FD915E8F61394DD42D
1D474C9102B1A0FD915E8F61394DD42DEDF22B199F21B585767BF07A91397C2C